



COVID-19 台湾新たに本土 50780 例 輸入 48 例 計 50828 例

衛生福利部

www.mohw.gov.tw

2022-05-10

來源： 疾病管制署

台湾中央流行疫情指揮センターは、本日 5 月 10 日、「新たに増えた COVID-19 確診症例は 50828 例（うち本土症例 50780、輸入症例 48 例：43 例は着陸時検査で陽性とされたもの）；更に、確診症例中では、12 例の死者が出た」と発表した。

指揮センターは、「本日、新たに増えた国内症例 50780 例は、5 歳未満から 90 代の男性 24799 例、女性 25964 例、性別調査中 17 例だ。患者分布は、新台北市（16906 例）、台北市（10283 例）、桃園市（7006 例）、台中市（3346 例）、高雄市（2552 例）、台南市（1774 例）、基隆市（1734 例）、宜蘭県（1279 例）、新竹県（933 例）、花蓮県（759 例）、彰化県（736 例）、屏東県（680 例）、新竹市（658 例）、雲林県（620 例）、苗栗県（523 例）、南投県（307 例）、台東県（222 例）、嘉義県（216 例）、嘉義市（138 例）、澎湖県（64 例）、金門県（43 例）、および連江県（1 例）。関連の調査が進行中である」としている。

指揮センターは、「本日新たに増えた死亡例 12 例は、本土症例で、20 代から 90 代の男性 8 人、女性 4 人となる。全員が重症患者だったが、10 人は慢性疾患を持っており 3 例はワクチン接種を受けていなかった。彼らは 4 月 28 日から 5 月 08 日の間に確診され、5 月 06 日から 5 月 08 日の間に死亡した。詳細は添付リストを参照されたい」と説明した。

指揮センターは、「本日増えた輸入症例 48 例は、10 代から 60 代の男性 18 例、女性 30 例、『性別調査中 0 例』である。彼らは 2022 年 03 月 23 日から 5 月 09 日の間に米国から 1 例入境したが、残りの 47 例は出国地を調査中だ」としている。

指揮センターは、「これまでに新型コロナウィルス肺炎に関する通報は、国内累計で 9,074,309 例（排除された 8,636,383 例を含む）となった。そのうち確診症例数は 448,323 例であり、夫々輸入症例 11,963 例、本土症例 436,306 例、敦睦艦隊 36 例、航空機感染 3 例及び不明 1 例、調査中 14 例となっている。2020 年から COVID-19 により累計 943 例が死亡しているが、うち 928 例は本土のものであり、居住地分布は、新北市 448 例、台北市 343 例、基隆市 41 例、桃園市 32 例、彰化県 16 例、新竹県 14 例、台中市 7 例、宜蘭県 6 例、花蓮県 5 例、屏東県 4 例、苗栗県 3 例、高雄市および雲林県各 2 例、新竹市、南投県、台南市、台東県および嘉義県各 1 例；その他に輸入症例 15 例となっている」としている。

指揮センターは、市民に対し、手指衛生や咳エチケット、マスク着用などの個人防護措置を採り、不要不急の外出や活動或いは集会への参加を控え、ヒトで込み合う場所や感染リスクの高い地区に出入りすることを避ける、あるいはハイリスク地区では、自発的に各項予防管理措置に協力し、『台湾ソーシャルディスタンスアプリ』をダウンロードするなどにより、皆でコミュニティの防御ラインを確保してほしいと再度訴える。

<https://www.cdc.gov.tw/Bulletin/Detail/ObyS7SLiqoC04gKfEiBsBw?typeid=9>

Taiwan found 50828 newly confirmed cases of COVID-19, 50780 domestic and 48 imported cases from abroad

Ministry of Health and Welfare
Department

www.mohw.gov.tw

2022-05-10

Source: Disease Control

The Central Epidemic Command Center announced today (May 10) that there were 50,828 newly confirmed cases of COVID-19 in China, including 50,780 local and 48 imported cases (43 were positive for flight landing tests); further, there were 12 deaths.

The command center stated that the new 50780 local cases today are 24799 males and 25964 females, (17 are under

investigation of gender), aged between under 5 years old and 90s. The distribution of cases is New Taipei City (16906 cases), Taipei City (10283 cases), Taoyuan City (7006 cases), Taichung City (3346 cases), Kaohsiung City (2552 cases), Tainan City (1774 cases), Keelung City (1734 cases), Yilan County (1279 cases), Hsinchu County (933 cases), Hualien County (759 cases), Changhua County (736 cases), Pingtung County (680 cases), Hsinchu City (658 cases), Yunlin County (620 cases), Miaoli County (523 cases), Nantou County (307 cases), Taitung County (222 cases), Chiayi County (216 cases), Chiayi City (138 cases), Penghu County (64 cases), Jinmen County (43 cases), Lianjiang County (1 case). The related epidemic investigation is ongoing.

The command center pointed out that there were 12 new local deaths today. They were 8 males and 4 females, aged in their 20s to 90s, all of them were severe infections and 10 had chronic diseases, 3 had not been vaccinated. The date of diagnosis was between April 28 and May 08, and the date of death was between May 06 and May 08, as for details, please see attached.

The command center explained that today there are 48 new cases of immigration from abroad, consisting of 18 males and 30 females (0 case is now under investigation of genders), aged between under 10s and 60s. 1 is from the United States, the other 47 are under investigation where they came from. Date of entering Taiwan is between Apr. 20, 2022 and May 09, 2022.

The command center's data shows there have been a total of 9,074,309 notifications related to novel coronavirus pneumonia in China (including 8,619,519 excluded cases). Among them, 448,323 cases were confirmed, 11,963 cases imported from abroad, 436,306 local cases, 36 cases of Dunmu fleet, 3 cases of aircraft infection and 1 case of unknown and 14 cases are under investigation. Since 2020, a total of 943 COVID-19 deaths have been recorded, of which 928 were local, the distribution of the counties and cities of the case shows: 448 cases in New Taipei City, 343 cases in Taipei City, 41 cases in Keelung City, 32 cases in Taoyuan City, 16 cases in Changhua County, 14 cases in Hsinchu County, 7 cases in Taichung City, 6 cases in Yilan County, 5 cases in Hualien County, 4 cases in Pingtung County, 3 cases in Miaoli County, and 2 cases in Kaohsiung City and Yunlin County, 1 case each in Hsinchu City, Nantou County, Tainan City, Taitung County and Chiayi County; The other 15 cases were overseas immigration.

The command center once again calls on the public to implement personal protective measures such as hand hygiene, cough etiquette and wearing masks, reduce unnecessary movement, activities or gatherings, and avoid entering and leaving crowded places or areas with high risk of infection transmission and actively cooperate with various epidemic prevention measures, download and use the "Taiwan Social Distancing APP", and jointly strictly guard the community defense line.

:::::::::::::::::: 以下は中国語原文 ::::::::::::::::::::

新增 50,828 例 COVID-19 確定病例，分別為 50,780 例本土及 48 例境外移入

衛生福利部 www.mohw.gov.tw 2022-05-10 來源： 疾病管制署

中央流行疫情指揮中心今(10)日公布國內新增 50,828 例 COVID-19 確定病例，分別為 50,780 例本土個案及 48 例境外移入(43 例為航班落地採檢陽性)；另確診個案中新增 12 例死亡。

指揮中心表示，今日新增之 50,780 例本土病例，為 24,799 例男性、25,964 例女性、17 例調查中，年齡介於未滿 5 歲至 90 歲以上，個案分布為新北市(16,906 例)，臺北市(10,283 例)，桃園市(7,006 例)，臺中市(3,346 例)，高雄市(2,552 例)，臺南市(1,774 例)，基隆市(1,734 例)，宜蘭縣(1,279 例)，新竹縣(933 例)，花蓮縣(759 例)，彰化縣(736 例)，屏東縣(680 例)，新竹市(658 例)，雲林縣(620 例)，苗栗縣(523 例)，南投縣(307 例)，臺東縣(222 例)，嘉義縣(216 例)，嘉義市(138 例)，澎湖縣(64 例)，金門縣(43 例)，連江縣(1 例)，相關疫情調查持續進行中。

指揮中心指出，今日新增 12 例本土病例死亡個案，為 8 例男性、4 例女性，年齡介於 20 多歲至 90 歲以上，皆屬重度感染個案、10 例具慢性病史、3 例無疫苗接種。確診日介於今(2022)年 4 月 28 日至 5 月 8 日，死亡日期介於 5 月 6 日至 5 月 8 日，詳如新聞稿附件。

指揮中心說明，今日新增 48 例境外移入個案中，18 例男性，30 例女性，年齡介於 10 多歲至 60 多歲，感染國家為美國 1 例、調查中 47 例，入境日介於今年 4 月 20 日至 5 月 9 日。

指揮中心統計，截至目前國內累計 9,074,309 例新型冠狀病毒肺炎相關通報(含 8,636,383 例排除)，其中 448,323 例確診，分別為 11,963 例境外移入，436,306 本土病例，36 例敦睦艦隊、3 例航空器感染、1 例不明及 14 例調查中。2020 年起累計 943 例 COVID-19 死亡病例，其中 928 例本土，個案居住縣市分布為新北市 448 例、臺北市 343 例、基隆市 41 例、桃園市 32 例、彰化縣 16 例、新竹縣 14 例、臺中市 7 例、宜蘭縣 6 例、花蓮縣 5 例、屏東縣 4 例、苗栗縣 3 例，高雄市及雲林縣各 2 例，新竹市、南投縣、臺南市、臺東縣及嘉義縣各 1 例；另 15 例為境外移入。

指揮中心統計，截至目前國內累計 **9,074,309** 例新型冠狀病毒肺炎相關通報(含 **8,636,383** 例排除)，其中 **448,323** 例確診，分別為 **11,963** 境外移入，**436,306** 例本土病例，36 例敦睦艦隊、3 例航空器感染、1 例不明及 14 例調查中。2020 年起累計 **943** 例 COVID-19 死亡病例，其中 **928** 例本土，個案居住縣市分布為新北市 **448** 例、臺北市 **343** 例、基隆市 **41** 例、桃園市 **32** 例、彰化縣 **16** 例、新竹縣 **14** 例、臺中市 **7** 例、宜蘭縣 **6** 例、花蓮縣 **5** 例、屏東縣 **4** 例、苗栗縣 **3** 例，高雄市及雲林縣各 **2** 例、新竹市、南投縣、臺南市、臺東縣及嘉義縣各 **1** 例；另 **15** 例為境外移入。

指揮中心再次呼籲，民眾應落實手部衛生、咳嗽禮節及佩戴口罩等個人防護措施，減少不必要移動、活動或集會，避免出入人多擁擠的場所，或高感染傳播風險場域，並主動積極配合各項防疫措施，下載及使用「臺灣社交距離 APP」，共同嚴守社區防線。

20220510D COVID-19 台灣新たに本土 50780 例 輸入 48 例 計 50828 例(衛生福利部)